

**UJEDINJENE  
NACIJE**



Međunarodni sud za krivično gonjenje  
osoba odgovornih za teška kršenja  
međunarodnog humanitarnog prava  
počinjena na teritoriji bivše  
Jugoslavije od 1991. godine

Predmet br. IT-95-5/18-PT

Datum: 23. mart 2009.

Original: engleski

**PRED PRETRESNIM VIJEĆEM**

**U sastavu:** sudija Iain Bonomy, predsjedavajući  
sudija Christoph Flügge  
sudija Michèle Picard

**V.d. sekretara:** g. John Hocking

**Odluka od:** 23. marta 2009.

**TUŽILAC**

**protiv**

**RADOVANA KARADŽIĆA**

**JAVNO**

**ODLUKA PO ZAHTJEVU OPTUŽENOG ZA ODOBRENJE DA PREKORAČI  
OGRANIČENJE BROJA RIJEČI – PRELIMINARNI PODNESAK U VEZI S UZP-om III  
– KRIVIČNA DJELA S POSEBNOM NAMJEROM**

**Tužilaštvo:**

g. Alan Tieger  
g. Mark B. Harmon  
gđa Hildegard Uertz-Retzlaff

**Optuženi:**

g. Radovan Karadžić

*Prijevod*

**OVO PRETRESNO VIJEĆE** Međunarodnog suda za krivično gonjenje osoba odgovornih za teška kršenja međunarodnog humanitarnog prava počinjena na teritoriji bivše Jugoslavije od 1991. godine (dalje u tekstu: Međunarodni sud) rješava po "Zahtjevu za odobrenje za prekoračenje ograničenja broja riječi – Preliminarni podnesak u vezi s UZP-om III – krivična djela s posebnom namjerom" koji je 20. marta 2009. podnio optuženi i po "Odgovoru tužilaštva na Karadžićev zahtjev za odobrenje da prekorači ograničenje broja riječi", dostavljenom 23. marta 2009. i ovim donosi odluku u vezi s tim.

1. Optuženi u Zahtjevu traži odobrenje da u svom narednom podnesku pod naslovom "Preliminarni podnesak za odbacivanje UZP-a – krivična djela sa posebnom namjerom" (dalje u tekstu: naredni preliminarni podnesak)<sup>1</sup> za 2.200 riječi prekorači ograničenje broja riječi propisano za podneske u Uputstvu Međunarodnog suda o dužini podnesaka i zahtjeva. Tužilaštvo (dalje u tekstu: tužilac) ne protivi se pravnom sredstvu koje se traži u Zahtjevu.
2. Pošto je razmotrilo razloge koje je iznio optuženi, Pretresno vijeće smatra da je u interesu pravde da odobri Zahtjev.
3. Shodno tome, na osnovu pravila 54, Pretresno vijeće ovim **DAJE** optuženom odobrenje da za 2.200 riječi prekorači ograničenje broja riječi u svom narednom preliminarnom podnesku pod naslovom "Preliminarni podnesak za odbacivanje UZP-a – krivična djela sa posebnom namjerom" .

Sastavljeno na engleskom i francuskom jeziku, pri čemu je engleska verzija mjerodavna.

/potpis na originalu/  
 sudija Iain Bonomy,  
 predsjedavajući

Dana 23. marta 2009.  
 U Haagu,  
 Nizozemska

[pečat Međunarodnog suda]

---

<sup>1</sup> Zahtjev, par. 1.